

de Den Gerätepass mit der Bedienungs- und Montageanleitung aufbewahren.

en Keep this appliance pass together with the operating and installation instructions.

ar احتفظ بهذه النشرة مع دليل الاستعمال والتركيب !

az Cihazın istismar v ə montaj t ə limatlı texniki pasportunu qoruyub saxlamaq.

bg Съхранявайте паспорта на уреда с ръководството за обслужване и монтаж.

cs Doklad ke spotřebiči společně s návodem k obsluze a k montáži uschovejte.

da Opbevar apparatets papirer samt betjenings- og montagevejledning.

el Φυλάξτε την κάρτα της συσκευής μαζί με τις οδηγίες χειρισμού και συναρμολόγησης.

es Conservar la tarjeta del aparato junto con las instrucciones de montaje y manejo.

et Hoidke alles seadme pass koos selles sisalduva kasutus- ja paigaldusjuhendiga.

fi Säilytä laitepassi sekä käyttö- ja asennusohje.

fr Conservez le passeport de l'appareil avec les instructions de montage et d'utilisation.

he שמרו דף זה ביחד עם הוראות ההפעלה וההרכבה !



hr Čuvajte informacije o uređaju s uputama za uporabu i postavljanje uređaja.

id Simpan alat ini beserta dengan petunjuk pengoperasian dan pemasangan.

it Conservare il certificato insieme alle istruzioni per l'uso e il montaggio.

ja この装置のパスを操作説明書および設置説明書と一緒に保管してください。

ka შეინახეთ მოწყობილობის პასპორტი და ექსპლუატაციის და მონტაჟის სახელმძღვანელო .

kk Құрылғының төлқұжаты мен оны пайдалану және орнату жөніндегі нұсқаулықты сақтап қойыңыз.

ko 이 제품을 작동 및 설치 지침과 함께 전달하십시오 .

lt Išsaugokite prietaiso pasą kartu su naudojimo ir montavimo instrukcija.

lv Saglabājiēt ierīces pasi kopā ar lietošanas un montāžas instrukciju.

nl Het identificatiebewijs van het apparaat bij de bedienings- en montagehandleiding bewaren.

no Oppbevar apparatpasset sammen med bruks- og monteringsanvisningen.

pl Paszport urządzenia przechowywać wraz z instrukcją obsługi i instrukcją montażu.

pt Guarde o folheto do aparelho com as instruções de operação e de montagem.

ro Păstrați certificatul aparatului împreună cu instrucțiunile de utilizare și de montare.

ru Сохраняйте паспорт прибора и руководство по эксплуатации и монтажу.

sk Doklad k spotřebiču společně s návodem na obsluhu a montáž uschovávejte.

sl Shranite kartico izdelka z navodili za uporabo in montažo.

sr Sačuvajte pasoš uređaja zajedno sa uputstvom za upotrebu i montažu.

sv Förvara enhetspasset med bruks- och monteringsanvisningen.

tr Cihaz kimliğini kullanım ve montaj talimatlarıyla birlikte saklayınız.

uk Зберігайте технічний паспорт приладу разом з інструкцією з експлуатації та монтажу.

zh 请将本电器证书与操作和安装说明一同保存。

zh-tw 請將此電器合格證書和操作與安裝說明一起保存。